

## **Bibliography:**

### **Primary Texts:**

Banker, Ashok. *Vengeance of Ravana*. Penguin Books India Pvt. Ltd, 2011.

Choudhury, Nilanjan. *Bali and the Ocean of Milk*. Harper Collins Publishers, 2011.

Divakaruni, Chitra Banerjee. *The Palace of Illusions*. Picador India, 2008.

Neelakantan, Anand. *Asura: Tale of the Vanquished* Platinum Press, 2012.

Pattanaik, Devdutt. *Jaya: An Illustrated Retelling of the Mahabharata*. Penguin Books India Pvt. Ltd, 2010.

---. *The Pregnant King*. Penguin Books India Pvt. Ltd, 2008.

Tripathi, Amish. *The Immortals of Meluha*. Westland Ltd, 2010.

---. *The Oath of Vayuputras*. Westland Ltd, 2013.

---. *The Secrets of Naga*. Westland Ltd, 2012.

## **Secondary Sources:**

Abrams, M H. *A Glossary of Literary Terms* 7<sup>th</sup> Ed. Thomson Asia Pte. Ltd., 2004.

Ahmad, Aijaz. *In Theory: Classes, Nations, Literatures*. Verso, 1992.

---. “Jameson’s Rhetoric of Otherness and the ‘National Allegory.’” *Social Text*, no. 17, 1987, pp. 3–25. JSTOR, JSTOR, [www.jstor.org/stable/466475](http://www.jstor.org/stable/466475).

Anantanarayanan, Madavayya. *The Silver Pilgrimage*. Rupa & Company, 1961.

Balachandran, R. “The Ahalya Myth in Contemporary Tamil Poetry.” *Myth in Contemporary Indian Literature* Edited by K Satchidanandan. Sahitya Akademi, 2010. pp. 108-115.

Balakrishnan, P. K. *And Now Let Me Sleep*. Translated by K.C. Sarasamma. Sahitya Akademi, 2002.

Barthes, Roland. *Mythologies*. Translated by Annette Lavers. The Noonday Press, 1972.

Bascom, William. “The Forms of Folklore: Prose Narratives.” *Sacred Narratives: Readings in the Theory of Myth* Edited by Alan Dundes. University of California Press, 1984. pp. 05-29.

Bharati, Dharamvir. *Andhayug* (The Age of Darkness). Translated by Alok Bhalla. Oxford University Press, 2010.

Bharucha, Nilufer E and Vrinda Nabar. *Mapping Cultural Spaces: Postcolonial Literature in English*. Vision Books, 1998.

Bhayrappa, S. L. *Parva: A tale of War, Peace, Love, Death, God and Man*. Translated by K. Raghavendra Rao. Sahitya Akademi, 1994.

Chatterjee, Upamanyu. *English August: An Indian Story*. Faber and Faber, 2003.

Chatterjee, Partha. “Whose Imagined Community?” *Mapping the Nation*. Edited by Gopal Balakrishnan. Verso Publication, 1996. pp. 214-225.

Connell, Liam. “Global Narratives: Globalisation and Literary Studies.” *Critical Survey*, vol. 16, no. 2, 2004, pp. 78–95. JSTOR, JSTOR, [www.jstor.org/stable/41557273](http://www.jstor.org/stable/41557273).

Coupe, Laurence. *Myth: The New Critical Idiom* 2<sup>nd</sup> Ed. Routledge, 2009.

Cupitt, Don. *The World to Come*, SCM Press. 1982.

Das Sisir Kumar. *A History of Indian Literature*. Sahitya Akademi, 2005.

Desani, Govindas Vishnoodas. *All about H. Hatterr*. New York Review Books, 2007.

Deshpande, Shashi. *The Stone Women*. Writers Workshop, 2000.

Derne, Steve. *Globalisation on the Ground*. Sage Publications, 2008.

Devy, G N. *In Another Tongue*. MacMillan India Ltd, 1995.

Doniger, Wendy. *Hindu Myths: A Sourcebook Translated from Sanskrit*. Penguin Classics, 1975.

Doniger, Wendy and O’Flaherty. *Textual Sources for the Study of Hinduism*. Barnes and Noble, 1988.

Dorairaj, A. Joseph. "A Hermeneutical Interpretation of James Joyce's "A Portrait of the artist as a young man", *Myth and literature*. FRRC, 2003. pp 9.

Dowling, William C. *Jameson, Althusser, Marx: An Introduction to The Political Unconscious*. Cornell University Press, 1984.

Eagle, Herbert. "The Semiotics of Cinema: Lotman and Metz." *Dispositio*, vol. 1, no. 3, 1976, pp. 303–313. JSTOR, JSTOR, [www.jstor.org/stable/41491092](http://www.jstor.org/stable/41491092).

Evans, Dylan. *An Introductory Dictionary of Lacanian Psychoanalysis*. Routledge, 1996.

Foster, Cecil. *Blackness and Modernity: The Colour of Humanity and the Quest for Freedom*. McGill-Queen's University Press, 2007.

Foucault, Michel. *The Archaeology of Knowledge*. Trans. A H Sheridan Smith. London and New York: Routledge, 2002.

---. "The Order of Discourse." *Untying the Text: A Post-Structuralist Reader Order of Discourse*. Ed. Robert Young. Boston: Routledge and Kegan Paul, 1981. pp. 51-78.

Frye, Northrop. *Anatomy of Criticism*. Princeton University Press, 1957.

---. "Myth, Fiction, and Displacement." *Daedalus*, vol. 90, no. 3, 1961, pp. 587–605. JSTOR, JSTOR, [www.jstor.org/stable/20026675](http://www.jstor.org/stable/20026675). pp. 587-605.

---. "Literature as Context: Milton's Lycidas." *20th Century Literary Criticism: A Reader*. Edited by David Lodge. Longman, 1972. pp. 433-441.

---. *Fables of Identity: Studies in Poetic Mythology*. Harcourt, Brace and World, 1963.

Gauld, Eric. *Mythical Intentions in Modern Indian Literature*. Princeton University Press, 1981.

Ghosh, Amitav. *The Circle of Reason*. Hamish Hamilton Ltd., 1986.

---. *The Calcutta Chromosome*. Harper Collins, 1996.

Ghosh, Sudhin. *The Cradle of the Clouds*.

---. *The Flame of the Forest*.

Giddens, Anthony. *The Consequences of Modernity*. Polity Press, 1991.

---. *Beyond Left and Right: The Future of Radical Politics*. Polity Press, 1994.

*Great Illustrated Dictionary*, Vol II ‘London: Readers Digest Association, 1984’, p-1128.

Gokhale, Namita. *The Puffin Mahabharata*. Penguin India, 2009.

Hawkes, David. *Ideology*. Routledge, 1996.

Hermans, Theo. *Translation in Systems: Descriptive and System-oriented Approaches Explained*. Shanghai Foreign Language Education Press, 2004.

Homer, Sean. *Jacques Lacan*. Routledge, 2005.

Jameson, Fredric. *The Political Unconscious: Narrative as a Socially Symbolic Act*. Routledge, 2012.

---. *The Postmodernism, or, The Cultural Logic of Late Capitalism*. Duke University Press, 1992.

---. “Reification and Utopia in Mass Culture.” *Social Text*, no. 1, 1979, pp. 130–148.

*JSTOR*, JSTOR, www.jstor.org/stable/466409.

Joshi, Arun. *The Foreigner*. Orient Paperbacks, 1968.

---. *The Strange Case of Billy Biswas*. Not Avail, 1971.

---. *The Apprentice*. Orient Paperbacks, 1993.

Joshi, R G. *Myth in Indian Drama*. B R Publishing Corporation, 1984.

Karve, Irawati. *Yuganta: The End of an Epoch*. Disha Books, 2008.

Ketkar, Sachin. “City for Sale: A Cultural Semiotic Analysis of Gujarati Avant-Garde  
in Baroda.”

[https://www.academia.edu/25746210/City\\_for\\_Sale\\_A\\_Cultural\\_Semiotic\\_Analysis\\_of\\_Gujarati\\_Literary\\_Avant-Garde\\_in\\_Baroda](https://www.academia.edu/25746210/City_for_Sale_A_Cultural_Semiotic_Analysis_of_Gujarati_Literary_Avant-Garde_in_Baroda)

---. “Lovebirds Pecking at *Pindas*: Theorizing globalization and the post-nineties  
Marathi poetry.” Academia.edu

Khandekar, V. S. *Yayati: A Classic Tale of Lust*. Translated and Abridged by Y. P.  
Kulkarni. Orient Paperbacks, 1978.

Khatri, Chhote Lal. *R.K. Narayan: Reflections and Re-evaluation*. Sarup & Sons, 2006.

Kirk, G. S. *Myth: Its Meaning and Functions in Ancient and Other Cultures*. Cambridge  
University Press, 1970.

Leelavati, M. “Mythical Concepts in Contemporary Malayalam Poetry.” *Myth in  
Contemporary Indian Literature* Edited by K Satchidanandan. Sahitya  
Akademi, 2010. pp. 83-94.

Lefevere, Andre. "Anne Dacier: from the Introduction to her Translation of the Iliad."

*Translation, History, Culture: A Sourcebook*. Edited by Andre Lefevere.

Routledge, 1992.

---. "Mother Courage's Cucumbers: Text, System and Refraction in a Theory of Literature." *The Translation Studies Reader* Edited by Venuti, Lawrence. Routledge, 1992. pp. 233-249.

---. "Refraction – Some observations on the Occasion of Wole Soyinka's Opera Wonyosi." *Page to Stage, Theatre as Translation*. Edited by Ortrun Zuber-Skerritt. Rodopi, 1984.

---. "That the Structure in the Dialect of Men Interpreted." *Comparative Criticism Vol. VI*. Edited by E. S. Shaffer. Cambridge UP, 1984. pp. 87-100.

---. *Translation, Rewriting and the Manipulation of Literary Fame*. Routledge, 1992.

Levi-Strauss, Claude. *The Raw and the Cooked: Introduction to a Science of Mythology. Vol. 1*. Harper & Row, 1969.

---. "The Structural Study of Myth." *The Journal of American Folklore*, vol. 68, no. 270, 1955, pp. 428–444. JSTOR, JSTOR, [www.jstor.org/stable/536768](http://www.jstor.org/stable/536768). pp. 428-444.

---. *Structural Anthropology*. Translated by Claire Jacobson and Brooke Grundfest Schoepf. Basic Books Inc. Publishers, 1958.

Lodge, David. *20th Century Literary Criticism: A Reader*. Longman, 1972.

Lodge, David and Nigel Wood. *Modern Criticism and Theory: A Reader* 2<sup>nd</sup> Ed. Longman, 2003.

Lotman, Yuri. *Semiotics of Cinema*. Translated by Mark E Suino. Michigan Taylor Contributions, 1976.

---. *Universe of the Mind: A Semiotic Theory of Culture*. Translated by Ann Shukman. I. B. Tauris & Co Ltd., 1990.

---. “On the semiosphere.” Translated by Wilma Clark. *Sign Systems Studies* 33.1, 2005.

---. *Universe of the Mind: A Semiotic Theory of Culture*. Translated by Ann Shukman. I. B. Tauris & Co Ltd., 1990.

Lotman, Yuri and B. A. Uspensky. “On the Semiotic Mechanism of Culture.” *New Literary History*, vol. 9, no. 2, 1978, pp. 211–232. JSTOR, JSTOR,  
[www.jstor.org/stable/468571](http://www.jstor.org/stable/468571).

Malinowski, Bronislaw. *Myth in Primitive Psychology*, Read Books Ltd., 2011.

Mehrotra, A K. *A Concise History of Indian Literature in English*. Permanent Black, 2008.

Mikics, David. *A New Handbook of Literary Terms*. Yale University Press, 2007.

Mills, Sara. *Discourse*. 2<sup>nd</sup> Ed., Routledge, 1997.

---. *Michael Foucault*. Routledge, 2003.

Mishra, Ratneshwar. "Myth and Contemporary Maithali Literature". *Myth in Contemporary Indian Literature* Edited by K Satchidanandan. Sahitya Akademi, 2010. pp. 37-44.

Monier-Williams, Sir Monier. *Hinduism*. Society for Promoting Christian Knowledge, 1877.

Mukherjee, Meenakshi. *Realism and Reality: The Novel and Society in India*. Oxford University Press, 1985.

---. *The Perishable Empire*. Oxford University Press, 2000.

---. *The Twice Born Fiction: Themes and Techniques of the Indian Novel in English*. Arnold-Heinemann, 1971.

---. "The Anxiety of Indianness: Our Novels in English." *Economic and Political Weekly*, Vol. 28, No. 48, Nov. 27, 1993, pp. 2607-2611.

Nair, M. T. Vasudevan. *The Second Turn*. Translated by Prem Panicker.  
[https://www.goodreads.com/ebooks/download/326493.Second\\_Turn](https://www.goodreads.com/ebooks/download/326493.Second_Turn)

Narayan, R. K. *The Bachelor of Arts*. University of Chicago Press, 1937.

---. *The Dark Room*. University of Chicago Press, 1981.

---. *The English Teacher*. University of Chicago Press, 1978.

---. *The Man-Eater of Malgudi*. Orient Paperbacks, 2009.

---. *The Painter of Signs*. Penguin, 1982.

---. *The World of Nagaraj*. Minerva, 1990.

Natalie, Sabanadze. (2010). *Globalization and Nationalism: The Cases of Georgia and the Basque Country*. Central European University Press, 2010.

Niranjana, Anupama. *Madhavi*. 2<sup>nd</sup> Ed. 2008.

Raj, S. Anandh. *Multi-Visions in English Language and Literature*. EduPedia Publications Pvt. Ltd, 2016.

Rajan, B. *The Dark Dancer*. Heinemann & the Book Society, 1959.

Rajgopal, Arvind. *Politics after Television*. Cambridge University Press, 2001.

Ramakrishnan, E V. *Locating Indian Literature: Texts, Traditions, Translations*. Orient Blackswan Pvt. Ltd, 2011.

Ramanujam P. Renga. *Marxism, Ideology and Literary Criticism*. Manak Publications Ltd., 1996.

Rao, A S. *Myth and History in Contemporary Indian Novels in English*. New Delhi: Atlantic Publishers and Distributors, 2000.

Rao, Raja. *Kanthapura*. Orient Paperbacks, 1970.

---. *The Chess Master and His Moves*. Vision Books, 1988.

Raveendran, P P. "Genealogies of Indian Literature." *Economic and Political Weekly* 24 June. 2006: 2558-2563.

Ray, Pratibha. *Yajnaseni: The Story of Draupadi*. Rupa Publications Pvt. Ptd., 2012.

Righter, William. *Myth and Literature*. Routledge and Kegal Paul, 1975.

Roberts, Adam. *Fredric Jameson*. Routledge, 2000.

Rosalind, O'Hanlon. *Caste, Conflict, and Ideology*. Cambridge University Press, 1985.

Ruthven K K. *Myth: The Critical Idiom*. Methuen & Co. Ltd., 1976.

Satchidanandan, K. *Myth in Contemporary Indian Literature* Sahitya Akademi, 2010.

Sawant, Shivaji. *Mrityunjaya: The Death Conqueror*. Translated by P Lal and Nandini Nopany. A Writers Workshop Saffronbird Book, 1989.

Scholte, J.A. *Globalization: A Critical Introduction*. St. Martin's Press, 2000.

Schorer, Mark. "The Necessity of Myth." *Daedalus*, vol. 88, no. 2, 1959, pp. 359–362.

JSTOR, JSTOR, [www.jstor.org/stable/20026502](http://www.jstor.org/stable/20026502). pp. 359-362.

---. *William Blake: The Politics of Vision*. Vintage, 1959.

Semenenko, Aleksei. *The Texture of Culture: An Introduction to Yuri Lotman's Semiotic Theory*. Palgrave Macmillan, 2012.

Shastri, J. L. Ed. *Ancient Indian Tradition and Mythology: Vol. 1: The Shiva Purana*. Delhi: Motilal Banarasidas. 1970. pp. 229-230

Shuping, Ren. "Translation as Rewriting." *International Journal of Humanities and Social Science*, vol. 3, no. 18, Oct. 2013, pp. 55-59.

Steger, Manfred. *Globalisation: A Very Short Introduction*. Oxford University Press, 2003.

Sweetman, Will. *Mapping Hinduism: 'Hinduism' and the Study of Indian Religions 1600–1776*. Otto Harrassowitz Verlag, 2003.

Tharoor, Shashi. *The Great Indian Novel*. Penguin, 2014.

Tripathi, Vanashree. *Three Plays of Girish Karnad: A Study in Poetics and Culture*. Prestige, 2004.

Varma, Pavan. *Becoming Indian: The Unfinished Revolution of Culture and Identity*. Penguin Books, 2010.

---. *The Great Indian Middle Class*. Penguin Books, 1998.

### **Web references:**

Basham, Arthur Llewellyn, et al. “Hinduism”. 07 February 2018. *Encyclopedia Britannica*. <https://www.britannica.com/topic/Hinduism>

Chaudhuri, Devdan “How did Hindus become Hindu and why Hindutva is not Hinduism.” *Variety*, *dailyO*, 17 October 2010,  
<https://www.dailyo.in/variety/hindu-hinduism-hindustan-hindutva/story/1/20120.html>

**Devaré, Aparna.** “Exploring Past Myths through Giambattista Vico and Jyotiba Phule.” *Scielo*. 12 July 2016.  
[http://www.scielo.br/scielo.php?script=sci\\_arttext&pid=S0102-85292016000300763](http://www.scielo.br/scielo.php?script=sci_arttext&pid=S0102-85292016000300763)

Godfrey, Colin. (2008). “The struggle between nationalism and globalization.” 27 August 2008, <http://newrightausnz.blogspot.com/2008/08/struggle-between-nationalism.html>

Pai, Sajith. "Say Hello to India's Newest and Fastest-Growing Caste." *Medium*, 24 January 2018,<https://medium.com/@sajithpai/say-hello-to-indias-newest-and-fastest-growing-caste-2e6bd822687b>.

Patil, Vijaykumar. "The Enthralling Story of Ravana and his People." *The Hindu*. 19 Aug. 2012.<http://www.thehindu.com/todays-paper/tp-national/tp-karnataka/the-enthralling-story-of-ravana-and-his-people/article3794443.ece>

"political unconscious." Oxford Reference. 2010-01-01. Date of access 25 May. 2018,<http://www.oxfordreference.com/view/10.1093/oi/authority.20110803100334787>

S. Devika. "Of Villains, Heroes and Other Beings." *The Hindu*. 25 June. 2015.<http://www.thehindu.com/features/metroplus/of-villains-heroes-and-other-beings/article7354234.ece>

Sinha, Namya. "No society can exist without myth..." Hindustantimes. 04 Jul. 2016.<https://www.hindustantimes.com/books/no-society-can-exist-without-myth-says-devdutt-pattanaik/story-PG1v4iB17j07dV5Vyy86QN.html>

Venturino, Steven J. "Jameson, The Political Unconscious". *a professor, in theory*,<https://aprofessorintheory.com/notes-on-theory-texts/jameson-the-political-unconscious/>

<https://drambedkarbooks.com/2015/04/06/slaverygulamgiri-book-by-mahatma-jotiba-phule-in-hindi-and-english/>

[www.ijhssnet.com/journals/Vol\\_3\\_No\\_18\\_October\\_2013/6.pdf](http://www.ijhssnet.com/journals/Vol_3_No_18_October_2013/6.pdf). web. Time: 12.55, 14 May, 2018.

**Web resources of pictures and diagrams:**

Horseshoe,<https://gonaneedabiggerboat.files.wordpress.com/2013/03/horseshoe-diagram.jpg>

Black boy<https://courses.nus.edu.sg/course/elljwp/parismatch.htm>